



Assemblée générale

Distr. générale
22 septembre 2005
Français
Original: anglais/espagnol

Soixantième session

Point 97 d) de l'ordre du jour

**Désarmement général et complet : transparence
dans le domaine des armements**

Registre des armes classiques

Rapport du Secrétaire général

Additif

Table des matières

	<i>Page</i>
II. Informations reçues des gouvernements	2
A. Tableau synoptique des réponses des gouvernements	2
B. Réponses reçues des gouvernements	3
III. Index des informations générales reçues des gouvernements pour l'année civile 2004	6



II. Informations reçues des gouvernements

A. Tableau synoptique des réponses des gouvernements¹

<i>État</i>	<i>Informations sur les exportations</i>	<i>Informations sur les importations</i>	<i>Explications fournies dans la note verbale</i>	<i>Informations générales</i>
Azerbaïdjan	Néant	Oui		Non
Burkina Faso	Néant	Néant		Non
Chypre	Néant	Néant		Non
Cuba	Néant	Néant		Non
Fidji	Néant	Néant		Non
Grenade	Néant	Néant		Non
Israël	Oui	Oui		Oui
Liban	Néant	Néant		Non
Maurice	Néant	Néant		Non
Mexique	Néant	Oui		Non
Micronésie (États fédérés de)	Néant	Néant		Non
Pays-Bas				Oui
République démocratique du Congo	Néant	Néant		Non
République de Moldova	Néant	Néant		Non
Sainte-Lucie	Néant	Néant		Non
Sénégal	Néant	Néant		Non
Tadjikistan	Néant	Néant		Non
Vanuatu	Néant	Néant		Non

¹ Avec les rapports de l'Azerbaïdjan, du Burkina Faso, de Chypre, de Cuba, des États fédérés de Micronésie, des Fidji, de la Grenade, d'Israël, du Liban, de Maurice, du Mexique, de la République démocratique du Congo, de la République de Moldova, de Sainte-Lucie, du Sénégal, du Tadjikistan et de Vanuatu, le Secrétaire général a reçu à ce jour des rapports émanant de 106 gouvernements.

B. Réponses reçues des gouvernements

Azerbaïdjan

Pays déclarant : Azerbaïdjan

Original : anglais

Informations générales : non

Année civile : 2004

Date de présentation : 10 août 2005

Importations

<i>A</i>	<i>B</i>	<i>C</i>	<i>D</i>	<i>E</i>	<i>Observations</i>	
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>	<i>Description de la pièce</i>	<i>Remarques concernant le transfert</i>
I. Chars de combat	Ukraine	3	Ukraine	Aucun	T-72	
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Ukraine	1	Ukraine	Aucun	9A52	

Israël

Pays déclarant : Israël

Original : anglais

Informations générales : oui

Année civile : 2004

Date de présentation : 11 août 2005

Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) importateur(s) final(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Inde	56			155 mm	Canons
	États-Unis d'Amérique	66			120 mm	Mortiers
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique	2			KFIR	Loués
VI. Navires de guerre	Mexique	2			SAAR 4.5	FMBT

Critères nationaux concernant les transferts : départ du matériel depuis le territoire national.

Importations

A	B	C	D	E	Observations	
Catégorie (I à VII)	État(s) exportateur(s)	Nombre de pièces	État d'origine (autre que l'exportateur)	Lieu intermédiaire (le cas échéant)	Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
IV. Avions de combat	États-Unis d'Amérique				F-16	Transfert par importation de 121 F-16

Critères nationaux concernant les transferts : arrivée du matériel sur le territoire national.

Mexique

Pays déclarant : Mexique

Original : espagnol

Informations générales : non

Année civile : 2004

Date de présentation : 28 juillet 2005

Exportations

A	B	C	D	E	Observations	
					Description de la pièce	Remarques concernant le transfert
<i>Catégorie (I à VII)</i>	<i>État(s) exportateur(s) final(s)</i>	<i>Nombre de pièces</i>	<i>État d'origine (autre que l'exportateur)</i>	<i>Lieu intermédiaire (le cas échéant)</i>		
III. Systèmes d'artillerie de gros calibre	Suède	2			Canons Bofors MK3 avec deux postes de conduite de tir SSAB EOC 450	
	Belgique	12			Mitrailleuses Browning QCB de calibre 0,50	
	Italie	2			Canons compacts de 25 mm, modèle 578000 301	
	Italie	1			Canon compact 76/62 reconfiguré	
	Belgique	3			Mitrailleuses Browning CDP de calibre 0,50	
	Belgique	5			Canons stellités-chromés FOF QCB Mk2	
	Belgique	1			Mitrailleuse Browning QCB de calibre 0,50, modèle LU, de conception particulière	
	Belgique	1			Mitrailleuse M3M de calibre 0,50 et à double détente	
VII. Missiles et lanceurs de missiles	Fédération de Russie	1			Missile antiaérien portatif (PZRK), modèle « Igla » (9K287)	

III. Index des informations générales reçues des gouvernements pour l'année civile 2004

<i>État</i>	<i>Titre</i>	<i>Langue</i>
Israël	Politique nationale	Anglais
Pays-Bas	Informations sur les exportations et les importations d'armes légères et d'armes portatives.	Anglais
